

4. выражает уверенность, что Директор-распорядитель с самого начала операций Фонда, в соответствии со всеми положениями, относящимися к добровольным взносам и использованию средств и содержащимися в резолюции 1240 (XIII) Генеральной Ассамблеи, будет стремиться к самому полному использованию всех предоставляемых в распоряжение Фонда средств;

5. призывает членов Организации Объединенных Наций и членов всех специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии делать такие взносы в Специальный фонд, чтобы его средства быстро достигли уровня, который позволил бы ему предпринимать и осуществлять на постоянной основе задачи, возложенные на него постановлениями резолюций 1219 (XII) и 1240 (XIII) о его учреждении.

841-е пленарное заседание,
20 ноября 1959 года

1383 (XIV). Расширенная программа технической помощи

A

Генеральная Ассамблея,
принимая к сведению раздел XII главы III доклада Экономического и Социального Совета,²

ссылаясь на резолюцию 1255 А (XIII) Генеральной Ассамблеи от 14 ноября 1958 г. и на резолюции Экономического и Социального Совета: 222 (IX) от 14 и 15 августа 1949 г., 542 В II (XVII) от 29 июля 1954 г., 734 (XXVIII), 735 (XXVIII), 736 (XXVIII) и 737 (XXVIII) от 30 июля 1959 года,

принимая во внимание, что в 1959 году исполняется десятилетие учреждения Расширенной программы технической помощи,

считая, что Расширенная программа должна сыграть важную и срочную роль в работе Организации Объединенных Наций по содействию экономическому и социальному развитию слаборазвитых стран,

отмечая с удовлетворением результаты, достигнутые Расширенной программой за первое ее десятилетие,

отмечая, что, для обеспечения в будущем более значительных и эффективных результатов, желательно получать более крупные взносы от участвующих стран,

полагая, что индустриализация и сельскохозяйственное развитие входят в число наиболее важных целей, стоящих перед слаборазвитыми странами, и что находящиеся в этом процессе развития страны нуждаются во все увеличивающейся технической помощи,

отмечая с удовлетворением, что на состоявшейся 8 октября 1959 г. Конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на Расширенную программу технической помощи и на Специальный фонд ряд стран заявил о своем намерении увеличить свои взносы на 1960 год,

сожалея, однако, что предусматриваемые в настоящее время ресурсы на 1960 год недостаточны даже для сохранения теперешнего уровня работы,

1. выражает благодарность Директору-распорядителю и членам Бюро технической помощи за эффективность, с которой проводится Расширенная программа;

2. принимает к сведению произведенную Экономическим и Социальным Советом и его Комитетом технической помощи, вместе с Бюро технической помощи и участвующими в работе организациями, оценку административных мероприятий, имеющих своей целью достигнуть увеличения эффективности в осуществлении Расширенной программы;

3. отмечает также принятые Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 735 (XXVIII) решение обеспечить большую гибкость и большую перспективность планирования в работе по составлению программ по странам;

4. подтверждает желательность продолжения усилий, направленных на возможно более полное использование всех наличных взносов в соответствии с существующими принципами и порядком выполнения Расширенной программы;

5. выражает надежду, что правительства будут продолжать поддерживать Расширенную программу технической помощи и, в соответствии со своими финансовыми возможностями, делать взносы в таких размерах, что в распоряжении программы будут увеличенные ресурсы для того, чтобы:

а) приступить к осуществлению входящих в программу задач и выполнять их на постоянной основе;

б) в срочном порядке заняться неотложными нуждами стран, недавно получивших независимость, и стран, находящихся в аналогичных экономических и социальных условиях, без ущерба для возможностей оказания дальнейшей помощи другим слаборазвитым странам.

841-е пленарное заседание,
20 ноября 1959 года

B

Генеральная Ассамблея,
констатируя, что программы технической помощи Организации Объединенных Наций, после десяти лет их существования, благодаря непрерывно возрастающему числу стран, принимающих активное участие в их выполнении, обратились в программы международного технического сотрудничества;

1. полагает, что при существующих обстоятельствах выражение «техническое сотрудничество» точнее передаст характер помощи, предоставляемой Организацией Объединенных Наций и специализированными учреждениями по программам технической помощи;

2. выражает пожелание, чтобы выражение «техническая помощь» было заменено выражением «техническое сотрудничество» для обозначения как обычной программы технической помощи, так и Расширенной программы технической помощи

² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, четырнадцатая сессия, Дополнение № 3 (A/4143).

Организации Объединенных Наций и просит Экономический и Социальный Совет рассмотреть возможность такого изменения и представить ей об этом доклад на ее пятнадцатой сессии.

*841-е пленарное заседание,
20 ноября 1959 года*

1384 (XIV). Обыкновенная программа технической помощи Организации Объединенных Наций

*Генеральная Ассамблея,
рассмотрев раздел X главы III доклада Экономического и Социального Совета,²
ссылаясь на свою резолюцию 200 (III) от 4 декабря 1948 года,*

1. отмечает с удовлетворением работу Генерального Секретаря по обыкновенной программе технической помощи Организации Объединенных Наций;

2. отмечает также меры, принятые Генеральным Секретарем и объявленные от его имени Комиссаром по технической помощи, с целью облегчить рассмотрение этой обыкновенной программы Экономическим и Социальному Советом и его Комитетом технической помощи.

*841-е пленарное заседание,
20 ноября 1959 года*

1385 (XIV). Помощь Организацией Объединенных Наций в области государственно-административной деятельности

*Генеральная Ассамблея,
ссылаясь на свою резолюцию 1256 (XIII) от 14 ноября 1958 года,
принимая к сведению резолюцию 739 (XXVIII) Экономического и Социального Совета от 30 июля 1959 года,*

признавая, что время, прошедшее после начала эксперимента по предоставлению оперативного, управленческого и административного персонала правительствам, обращающимся за этим видом помощи, было слишком коротким и что, поэтому, масштабы эксперимента были слишком узкими, чтобы позволить прийти к окончательным заключениям,

напоминая, что в ряде государств-членов Организации имеются центры и институты подготовки в области государственно-административной деятельности, некоторые из которых были созданы или расширены благодаря технической помощи Организации Объединенных Наций,

1. постановляет, что начатая в 1959 году экспериментальная программа должна продолжаться в 1960 году на основе резолюции 1256 (XIII) Генеральной Ассамблеи и что Генеральному Секретарию должна быть предоставлена достаточная свобода действий при выполнении этого эксперимента в пределах ресурсов, которые будут выделены на 1960 год;

2. рекомендует, чтобы, предлагая получающим помощь правительствам назначение квалифициро-

ванных должностных лиц, как это предусмотрено программой, Генеральный Секретарь использовал все имеющиеся ресурсы и, по возможности, все имеющиеся кадры специалистов, получивших образование в упомянутых выше центрах и институтах подготовки в области государственно-административной деятельности;

3. предлагает Генеральному Секретарию представить Экономическому и Социальному Совету на его тридцатой сессии и Генеральной Ассамблее на ее пятнадцатой сессии доклад с подробным разбором прогресса и результатов этого эксперимента, включая замечания, которые получающие помощь правительства считут нужным высказать, в частности о степени успехов, достигнутых в деле подготовки граждан соответствующих стран к принятию на себя в возможно более близком будущем обязанностей, временно возложенных на привлеченный на международной основе персонал, вместе с основанными на этом докладе рекомендациями.

*841-е пленарное заседание,
20 ноября 1959 года*

1420 (XIV). Международная ассоциация развития

Генеральная Ассамблея,

учитывая выраженную в Уставе решимость Организации Объединенных Наций содействовать социальному прогрессу и улучшению условий жизни при большей свободе и, в этих целях, использовать международный аппарат для содействия экономическому и социальному прогрессу всех народов,

помня об интересе, проявленном Генеральной Ассамблей к новым формам международного финансирования с целью ускорения экономического развития слаборазвитых стран,

приветствуя решение, принятое в принципе на недавнем годовом собрании Совета управляющих Международного банка реконструкции и развития, об учреждении Международной ассоциации развития в качестве филиала Банка,

1. выражает уверенность в том, что новый филиал Международного банка реконструкции и развития будет предоставлять слаборазвитым странам финансирование того типа, который до сих пор не представлялся многосторонними органами и который, стимулируя экономическое развитие, будет одновременно направлен на облегчение состояния их платежных балансов;

2. выражает надежду, что будут приняты адекватные постановления и соответствующий порядок для установления тесных рабочих взаимоотношений и эффективной координации и консультации между Международной ассоциацией развития и Организацией Объединенных Наций;

3. указывает на желательность создания надлежащих отношений между Международной ассоциацией экономического развития и специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии в соответствии с требованиями обстановки;